

# CONTENTS

- 11 Carel Stolker, Preface: Bastion of freedom
- 15 Els M. Jacobs, The best mates sail at sea  
Lucas Jansz Waghenaeer, *Spieghel der Zeevaert*,  
Leiden 1584-1585
- 23 Kasper van Ommen, The Einstein of the sixteenth century  
J.J. Scaliger, *Opus de emendatione temporum, castigatius & multis partibus auctius [...]*, Leiden 1598
- 33 Jan Waszink, International Law of the Sea  
Hugo Grotius, *Mare Liberum sive de Iure quod Batavis competit ad Indicana commercia*, Leiden 1609
- 41 Erik-Jan Bos, Prime examples of human reasoning  
René Descartes, *Discours de la méthode*, Leiden 1637
- 51 Anna-Luna Post, Observations and experiments  
Galileo Galilei, *Discorsi e dimostrazioni matematiche*,  
Leiden 1638
- 59 Pieta van Beek, “The aptitude of the Female Sex”  
Anna Maria van Schurman, *Dissertatio de ingenii muliebris ad doctrinam et meliores litteras aptitudine*,  
Leiden 1641
- 67 Mariana Francozo, The lasting impact of a short-lived colony  
Willem Piso and Georg Markgraf, *Historia naturalis Brasiliae: in qua non tantum plantae et animalia, sed et indigenarum morbi, ingenia et mores describuntur et iconibus supra quingentas illustrantur*,  
Leiden and Amsterdam 1648

- 77 Arnoud Vrolijk, The key to the Orient  
Jacobus Golius, *Lexicon Arabico-Latinum*, Leiden 1653
- 87 Marika Keblusek, Everything in one room  
Ole Worm, *Museum Wormianum, seu historia rerum rariorum*, Leiden 1655
- 97 Dirk-Jan de Kooter, The States-General Bible as shared heritage  
Paulus Aertsz van Ravesteyn, *Biblia, dat is: De gantsche H. Schrifture, vervattende alle de canonijcke Boecken des Ouden en des Nieuwen Testaments [...]*, Leiden 1637
- 107 Fokko Jan Dijksterhuis, The perfect clock  
Christiaan Huygens, *Horologium Oscillatorium*, Paris 1673
- 117 Mart van Lieburg and Henk Punt, A world-class medical textbook  
Herman Boerhaave, *Institutiones medicae*, Leiden 1707
- 125 Gerda van Uffelen, The overview of all things:  
a glorious idea  
Carolus Linnaeus, *Systema Naturae, sive regna tria naturae systematica proposita per classes, ordines, genera, et species*, Leiden 1735
- 137 Karwan Fatah-Black, A struggle on two fronts  
Jacobus Capitein, *De servitude, libertati christiana non contraria*, Leiden 1742
- 145 Pancras C.W. Hogendoorn, The perfect representation of the human body  
Bernhard Siegfried Albinus, *Tabulae sceleti et musculorum corporis humani*, Leiden 1747

- 153 Ruurd Binnert Halbertsma, An ode to archaeology  
Caspar Jacob Christiaan Reuvenis, *De Laudibus Archaeologiae*, Leiden 1818
- 163 Kuniko Forrer, A glimpse of the Far East  
Philipp Franz von Siebold, *Nippon. Archiv zur Beschreibung von Japan und dessen Neben- und Schutzlandern Jezo mit den sudlichen Kurilen, Krafto, KooraI und den Liukiu-Inseln 1832-1852*, Leiden 1832
- 173 Wim Voermans, Uncompromisingly in the right  
Johan Rudolph Thorbecke, *Bijdrage tot de herziening der Grondwet*, Leiden 1848
- 181 Wim van den Doel, “Not just books as evidence”  
Christiaan Snouck Hurgronje, *Bilder aus Mekka*, Leiden 1888-1889
- 191 Rick Honings, The first Indonesian doctorate  
Hoesein Djajadiningrat, *Critische beschouwing van de Sadjarah Bantēn*, Haarlem 1913
- 201 Dirk van Delft, Einstein and the curvature of space-time  
Typescript with notes by Albert Einstein, published in *Zeitschrift für Mathematik und Physik*, Leipzig 1914
- 211 Sjoerd van Faassen, Radical cleansing of art  
*De Stijl, Maandblad voor de moderne beeldende vakken*, 1917-1932
- 221 Anton van der Lem, An exuberant book from calm  
Leiden  
Johan Huizinga, *Herfsttij der Middeleeuwen*, Haarlem 1919

- 229 Carl Haarnack and Garrelt Verhoeven, Pirate copy of a manifesto  
Anton de Kom, *Wij slaven van Suriname*. Stencilled reprint of the first edition of the book from 1934, produced by Surinamese students in Leiden using the copy in Leiden University Library, 1969
- 237 Nicoline van der Sijs, In search of lost time: the WNT as a Dutch language museum  
Matthias de Vries – *Woordenboek der Nederlandsche Taal*, The Hague and Leiden, 1882-1998; *Aanvullingen*, 2001
- 245 Dirk Engberts, Between life and death  
H.A.H. van Till-d'Aulnis de Bourouill, *Medisch-juridische aspecten van het einde van het menselijk leven*, Deventer 1970
- 253 Pieter Slaman, Epilogue: The scholarly city
- 260 About the authors
- 267 Index of names